



**អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា**

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia  
Chambres Extraordinaires au sein des Tribunaux Cambodgiens

C2011/23

**អង្គបុរេជំនុំជម្រះ**

PRE-TRIAL CHAMBER  
CHAMBRE PRELIMINAIRE

**Dossier pénal n°** 002/19-09-2007-CETC/BCJI (CP02)

**Devant:** M. le juge PRAK Kimsan, Président  
M. le juge Rowan DOWNING  
M. le juge NEY Thol  
Mme la juge Katinka LAHUIS  
M. le juge HUOT Vuthy

**Date:** Le 4 juillet 2008

<b>ឯកសារដើម</b>
ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ទទួល (Date of receipt/Date de reception): ..... 04 / 07 / 2008 .....
ម៉ោង (Time/Heure): ..... 15 : 15 .....
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier: ..... SANN ADA .....

**AVIS RELATIF A LA DATE DU PRONONCE DE LA DECISION**

**Co-procureurs**

Me CHEA Leang  
Me Robert PETIT  
Me YET Chakriya  
Me William SMITH  
Me TAN Senarong  
Me Vincent de WILDE d'ESTMAEL

**Personne mise en examen**

Mme IENG Thirith

**Avocats des parties civiles**

Me HONG Kim Suon  
Me LOR Chunthy  
Me NY Chandy  
Me KONG Pisey  
Me YONG Phanith  
Me Silke STUDZINSKY

**Co-avocats de la défense**

Me PHAT Pouv Seang  
Me Diana ELLIS

<b>ឯកសារច្បាប់តាមប្រព័ន្ធគ្រប់គ្រងឯកសារ</b>
CERTIFIED COPY/COPIE CERTIFIÉE CONFORME
ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ ត្រឹមត្រូវ (Certified Date/Date de certification): ..... 04 / 07 / 2008 .....
មន្ត្រីទទួលបន្ទុកសំណុំរឿង/Case File Officer/L'agent chargé du dossier: ..... SANN ADA .....



C20/I/23

**LA CHAMBRE PRÉLIMINAIRE** des Chambres extraordinaires au sein des tribunaux cambodgiens (« CETC ») ;

**ATTENDU QUE** le 21 mai 2008 a eu lieu l'audience portant sur l'appel de la Personne mise en examen contre l'ordonnance de placement en détention provisoire ;

**PAR LA PRESENTE, FIXE** la date du prononcé de la décision au **9 juillet 2008 à 09h00.** *or*

**Phnom Penh, le 4 juillet 2008**

**Président de la Chambre Préliminaire**



**PRAK KIMSAN**